

대통령기록관, 한국-프랑스 수교 140주년 기념 특별전 순회전시 개최

- 국립고궁박물관에서 마친 특별전, 8월 14일부터 대통령기록관에서 이어가
- 조불수호통상조약(1886년)부터 오늘날 정상 간 외교 선물 및 기록물 전시

행정안전부 대통령기록관(관장 한성원)은 한국과 프랑스 수교 140주년을 맞아 8월 14일(금)부터 9월 13일(일)까지 한 달간 기획전시실에서 특별전 ‘선물과 기록, 우정의 140년’을 개최한다.

이번 전시는 지난 6월 3일부터 8월 2일까지 국립고궁박물관에서 열린 공동 기획전을 대통령기록관으로 옮겨 선보이는 순회전시다. 특별전에서는 1886년 조불수호통상조약 체결부터 오늘날에 이르기까지 140년 동안 이어져 온 대한민국과 프랑스의 외교 역사를 기록과 문화유산으로 조명한다. 양국 정부가 보존해 온 외교문서와 대통령기록물, 정상 간 선물 등 80여 점의 유물과 기록을 통해 시대별 외교 발자취와 양국이 쌓아온 신뢰와 협력의 역사를 한자리에서 살펴볼 수 있다.

특히, 대통령기록관이 소장한 대통령기록물뿐만 아니라 국립고궁박물관, 프랑수아 미테랑 기념물 박물관 등의 소장품을 함께 전시해, 기록과 문화유산이 어우러진 입체적인 외교사의 흐름을 보여주는 것이 특징이다.

>> 1886년 외교의 첫걸음부터 혈맹의 연대, 정상외교의 역사까지 총 3부 구성

전시 구성을 살펴보면, 제1부 ‘외교의 문을 열다’에서는 1886년 조불수호통상조약을 중심으로 한-프랑스 외교의 출발을 조명한다. 전시에서는 조약문과 비준서, 비준 교환각서를 비롯해 프랑스 초대 주한 외교관 빅토르 콜랭 드 플랑시의 활동을 소개한다. 아울러, 프랑스 사디 카르노 대통령이 고종에게 증정한 ‘백자 채색 살라미나 병’과 이에 대한 답례로 보낸 ‘나무와 꽃 장식 공예품’이 함께 전시된다.

제2부 ‘대한민국과 프랑스, 깊어지는 교류’에서는 대한민국 정부 수립 이후 새롭게 정립된 양국의 외교관계를 다룬다. 대한민국은 정부 수립 이후 프랑스와 국교를 재정립하고 초대 주프랑스 공사를 임명하는 등 외교관계를 본격적으로 발전시켜 나갔다. 전시에서는 초대 주프랑스 공사 공진항 임명 관련 국무회의록과 신임장 제정식 사진을 통해 외교의 새로운 출발을 보여준다. 이와 함께, 6·25전쟁 당시 프랑스군 참전 기록과 유엔군 활동을 소개해 자유와 평화를 지키기 위해 함께 피 흘린 양국의 강한 연대를 확인시켜 준다.

제3부 ‘대통령과 대통령이 만나다’에서는 1986년 첫 한-프랑스 정상회담 이후 경제, 문화, 과학기술, 우주항공 등 다양한 분야로 협력을 넓혀온 정상외교의 현장을 소개한다. 역대 정상회담 사진과 친서, 나전칠기함, 청자 상감 매화문 병 등 양국 정상이 주고받은 외교 선물이 공개된다. 이러한 선물들은 단순한 기념품을 넘어 상대국에 대한 존중과 우호의 상징으로서 외교 기록과 함께 깊은 감동을 선사한다.

>> 140년의 신뢰를 바탕으로 함께 만들어 갈 미래 협력의 장

140년 전 시작된 한-프랑스 관계는 오늘날 정치·경제·문화·과학기술을 아우르는 포괄적 협력관계로 눈부시게 성장했다. 이번 전시는 양국이 함께 걸어온 우정의 여정을 돌아보고, 미래 세대와 함께 만들어 갈 협력의 의미를 공유하는 뜻깊은 자리가 될 것으로 기대된다.

한성원 대통령기록관장은 “이번 특별전은 140년 동안 이어온 대한민국과 프랑스의 외교 역사를 기록과 문화유산으로 함께 조명하는 매우 뜻깊은 자리”라며 “많이 국민께서 전시장을 찾으셔서 한-프랑스 관계의 역사적 의미를 되새기고, 기록이 미래 세대에 전하는 외교의 소중한 의미를 함께 공감해 보시길 바란다”라고 말했다.

담당 부서	대통령기록관 기록서비스과	책임자	과장 직무대리	안대희 (044-211-2251)
		담당자	기록연구관	김미연 (044-211-2245)

참고1

한국-프랑스 수교 140주년 기념 특별전 포스터

한국-프랑스 수교 140주년 기념 특별전
Special Exhibition Commemorating the 140th Anniversary of
Korea-France Diplomatic Relations

선물과 기록, 한국-프랑스 우정의 140년

2026. 8. 14. Fri - 9. 13. Sun
대통령기록관 1층 기획전시실
Presidential Archives of Korea 1F

Gifts and Records: 140 Years of
Korea-France Friendship

The poster features a grid of nine images showcasing various gifts and records from the 140th anniversary of Korea-France diplomatic relations. The items include a wooden tray, a silver vase, a blue and white ceramic bowl, a small blue box with a dark object inside, a blue and white patterned circular object, a small black box, a large ornate vase with floral patterns, a blue and gold vase, a small silver vase, and a small tree sculpture. The background is a light beige color with a blue border around the grid.

주최: 대한민국 대통령기록관, 국립고궁박물관
Co-organized by: Presidential Archives of Korea, National Palace Museum of Korea

참고2

한국-프랑스 수교 140주년 특별전 개요

□ 개 요

- (전시명) '선물과 기록, 한국-프랑스 우정의 140년'
- (기간) 2026. 8. 14. ~ 9. 13.
- (장 소) 대통령기록관 1층 기획전시실
- (전시 방향) ①국립고궁박물관 전시의 기본 내용은 활용하되, 대통령 기록물을 중심으로 재편성, ②한국-프랑스 외교 관련 다양한 대통령 기록물(사진·영상, 선물 등)을 연계하여 전시
- (전시 구성)

구 분	전시 내용
도입부	◦ 전시의 개요, 전시 소개 영상
<1부> 외교의 문을 열다	◦ 1886. 6. 4. 조불수호통상조약의 체결과 동행의 시작 ◦ 양국 외교관의 파견과 활동 ◦ 조선 국왕과 프랑스 대통령의 선물 교환
<2부> 대한민국-프랑스, 깊어지는 교류	◦ 대한민국 임시정부와 프랑스의 연대 ◦ 대한민국과 프랑스의 새로운 시작 - 대한민국 외교사 영상, 프랑스군의 6.25전쟁 참전 사진 등 ◦ 한국을 사랑한 첫 주대한민국 프랑스대사, 로제 상바르
<3부> 대통령과 대통령이 만나다	◦ 역대 대통령들과 프랑스 대통령과 정상회담을 통한 우호와 협력관계 발전의 외교사를 다양한 대통령기록물을 활용하여 소개 - 전두환-미테랑, 노태우-미테랑, 김영삼-미테랑, 김대중-시라크, 노무현-시라크, 이명박-사르코지, 박근혜-올랑드, 문재인-마크롱 ※ 정상회담 사진, 친서, 행사계획, 회담 기록, 대통령 선물

□ 주요 전시물 (85건)

<제1부 : 외교의 문을 열다>

- 조불수호통상조약의 체결과 동행의 시작

		
조불수호통상조약(朝佛通商條約)	조불수호통상조약 비준서 (朝佛通商條約批准書)	조불수호통상조약 비준 교환각서(朝佛通商條約批准交換覺書)

- 양국 외교관의 파견과 활동

			
민병익신임장(閔泳翊信任狀)	프랑스 주간지에 실린 파리 주제 대한제국 공사들	'대조선국' 연호가 쓰인 여권 양식(大朝鮮國旅券樣式)	콜랭 드 플랑시 공사 및 공사관 사진

○ 조선 국왕과 프랑스 대통령 간 선물 교환

			
백자채색살라미나병 (원본)	덕수궁 국장 화첩 사진	고종의 서신 (디지털 이미지 출력)	나무와 꽃 장식 공예품

<제2부 : 대한민국-프랑스, 깊어지는 교류>

- 대한민국 임시정부와 프랑스의 연대
- 대한민국과 프랑스의 새로운 시작
 - 외교사 영상, 공사 파견 논의 국무회의록, 프랑스군 6.25 파병 사진 등
- 첫 주한 프랑스대사 소개, 역대 주한 프랑스대사 영상 및 선물 등(9건)

			
초대 프랑스대사, 로제 상바르(Roger Chambard) 신임장 제정식, 1986	프랑스, 베트남, 리투아니아 대사의 신임장 제정식 계획, 2001	말을 탄 나폴레옹(피에르 랑디(Pierre Landy) 프랑스대사→박정희), 1971	폴 자쿨레(Paul Jacoulet) 판화 도록 (필립 티에보(Philippe Thienaud) 프랑스대사 →노무현) 2007

<제3부 : 대통령과 대통령이 만나다>

- 프랑스 대통령에게 준 선물(프랑스 미테랑 기념박물관 소장분 4건)

			
은제법랑 다기 세트 (노태우-프랑수아 미테랑 대통령, 1989)	나전칠기 함 (노태우-프랑수아 미테랑 대통령, 1989)	무궁화대훈장 (노태우-프랑수아 미테랑 대통령, 1989)	청자 상감 매화문 병 (김영삼-프랑수아 미테랑 대통령, 1993)

- 대통령 선물 및 기록물(46건)

			
은제그릇 (전두환, 프랑수아 미테랑 증정 대통령, 1986)	크리스탈 접시 (노태우, 프랑수아 미테랑 대통령 증정, 1989)	백자 채색 접시 (김영삼, 프랑수아 미테랑 대통령 증정, 1993)	소반 (김대중, 자크 시라크 대통령 증정, 2000)
			
노무현 대통령이 자크 시라크 대통령에게 보낸 서한(2004.12.27.)	크리스탈 화병 (이명박 대통령, 니콜라 사르코지 대통령 증정, 2011)	19세기 조선의 모습이 담긴 동판사진 세트 (박근혜, 프랑수아 올랑드 대통령 증정, 2015)	그랑 오퍼시에 드 라 도뇌르 훈장 (문재인- 에마뉘엘 마크롱 대통령, 2018)